

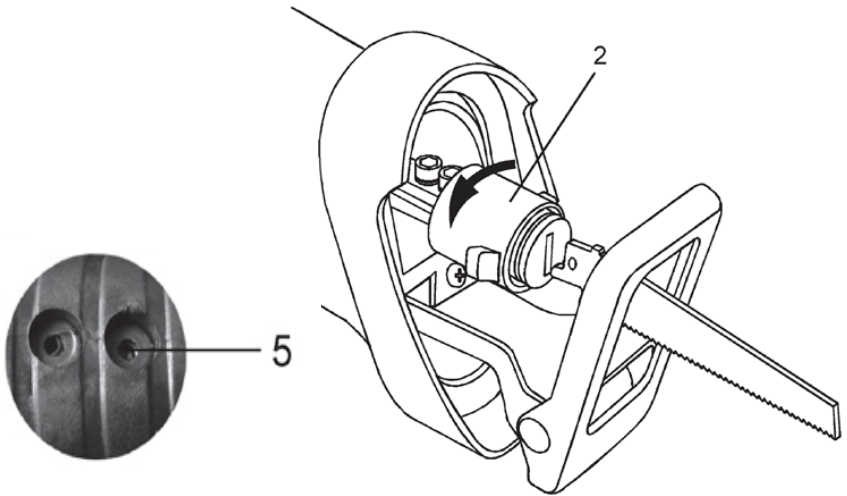
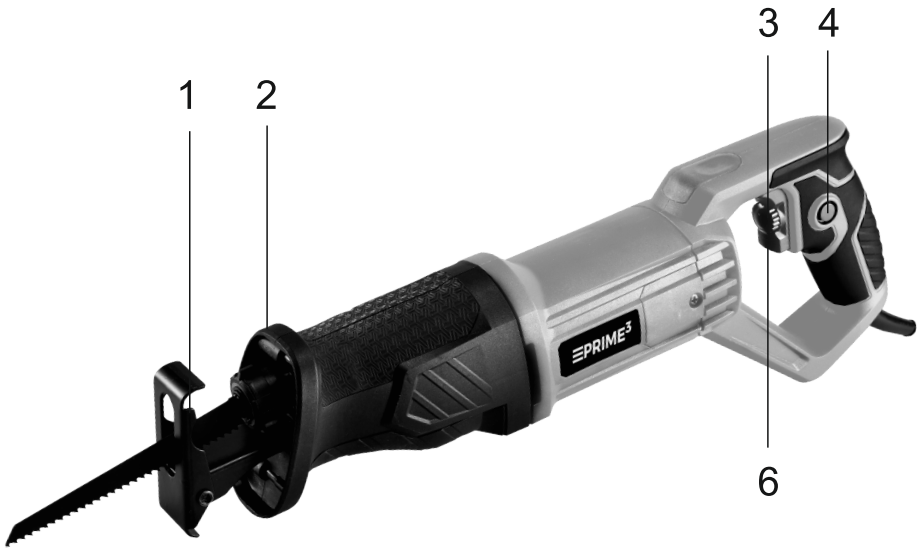
# PRIME<sup>3</sup>

# TRS41



Owner's manual  
Bedienungsanleitung  
Instrukcja obsługi

Reciprocating saw  
Säbelsäge  
Piła szablasta



## IMPORTANT INFORMATION

In order to achieve the highest satisfaction, enjoy the performance of the product and learn all its features and functions, please read this manual before using this product. Read the manual before using the appliance and follow the instructions contained therein. The manufacturer is not liable for damage caused by the use of the device not in accordance with its intended use or improper handling. Retain the operating instructions so that they can also be used when using the product at a later date.

- The appliance must only be connected to a grounded socket outlet with characteristics in accordance with the values on the rating plate.
- Check that the total current consumption of all appliances connected to the wall socket does not exceed the maximum load of the fuse.
- If an extension cable is used, check that the total power consumption of the equipment connected to the extension cable does not exceed the load parameters of the extension cable. Arrange the extension cord in such a way as to avoid accidental pulls and tripping over it. Ensure that the extension cable is a grounded, 3-wire cable with a socket with a grounding pin. - The appliance is not intended to be controlled by an external timer, separate remote control or other equipment that can switch the appliance on automatically.
- Always disconnect the appliance from the power supply before maintenance work. When disconnecting the power cord, always pull it out of the socket by holding the plug. Never pull out the power cord by pulling on the cable, as the plug or cable may be damaged, in extreme cases even a fatal electric shock may result.
- Do not leave the appliance plugged into an outlet unattended.
- Do not immerse the appliance in water or any other liquid.
- The appliance should be cleaned regularly as described in the section on Cleaning and maintenance of the appliance.
- Do not place the appliance near heat sources, flames, an electric heating element or on a hot oven. Do not place on top of any other appliance.





- Take special care when using the appliance when children or pets are around.
- Do not allow children to play with the appliance.
- Do not use the appliance near flammable materials.
- Do not expose the appliance to atmospheric conditions (rain, sun, etc.) or use it in humid conditions (bathrooms, humid motor homes).
- Periodically check the condition of the power cord. If the non-removable power cord becomes damaged, it should be replaced by the manufacturer or a specialised repair facility or by a qualified person in order to avoid danger.
- Do not use the appliance with a damaged power cord or plug or if it has been dropped or damaged in any other way or is not working properly. Do not repair the appliance yourself, as there is a risk of shock. Take the damaged appliance to a competent service centre for inspection or repair. Any repairs may only be carried out by authorised service centres. Improper repair may pose a serious risk to the user.
- Use only original accessories and spare parts for the appliance or those recommended by the manufacturer. The use of accessories or parts not recommended by the manufacturer may damage the appliance and endanger your safety.
- Keep your work area tidy and well lit.
- Disorder and insufficient lighting lead to accidents.
- Do not use power tools in explosive atmospheres, i.e. in the presence of flammable liquids, gases or dust.
- A moment's inattention risks losing control of the tool.
- If it is possible to fit power tools for dust extraction or collection, check that they are fitted and function correctly. Using such power tools reduces the danger posed by the presence of dust.
- Do not lean too far with the power tool. Maintain a stable posture and balance. This will help you maintain better control of the power tool in unforeseen situations.
- Avoid starting the power tool unintentionally. Check that the power switch is in the OFF position before connecting the power tool to the

- mains. Carrying the power tool with your finger on the trigger or connecting the power tool to the mains after it has already been switched on can lead to accidents.
- Wear appropriate clothing. Do not work in loose clothing or wear jewellery while working. Keep hair, clothing and gloves away from moving parts. Moving parts of the power tool can catch and pull in loose clothing, jewellery or long hair.
  - Remove any spanners or tools from the power tool before starting it. A tool or spanner still connected to the rotating part of the power tool can cause injury.
  - Use caution when working with power tools, concentrate on your work and use common sense. Do not use a power tool when tired or under the influence of drugs, alcohol or medication. Even a moment's inattention when working with a power tool risks a serious accident.
  - Keep children away from the work area and DO NOT allow children to pull on the power cord - this can cause serious injury.
  - Before making any adjustments, changing accessories or putting the power tool away for storage, flip the switch to the off position to disconnect the power tool from the power supply. Such precautions reduce the risk of accidentally starting the power tool.
  - Ensure that the ventilation openings are free of debris.
  - Only use the tool in a dry, well-lit environment.
  - This tool should not be used by anyone under 16 years of age.
  - Use only sharp blades in perfect condition. Condition to be replaced: cracked, distorted or dull.
  - Make sure the foot adjustment screws are tightened before resuming work.
  - Select the correct blade for the material, stroke frequency and pendulum.
  - Make sure the blade does not touch other objects when the machine is switched on.
  - Hold the machine by the insulated handle, as the blade, may run into electrical wires or your own power cable while cutting.

- Always wait until the machine has come to a full stop when you have finished work.
- Do not switch off the power tool while it is running, it may become jammed and you may lose control when trying to switch it back on.
- Do not saw objects with a larger diameter/thickness than the blade length.
- Use blades for their intended purpose, and before cutting, inspect the material well to ensure it is definitely free of foreign objects such as nails or screws.

**SYMBOLS**

- The following symbols may appear in the instruction manual or on the tool's rating plate.
- These symbols contain important information about the product and instructions on how to use it.

	Read the user manual.		Use ear protection
	General warning		Wear protective gloves
	Fire hazard		Wear protective clothing
	Electric shock hazard		Wear a protective mask
	Wear safety glasses		Wear respiratory protection



When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product it means that the product is covered by the European Directive 2012/19/EU. Please inform yourself about the local separate collection system for electrical and electronic products. Used appliance should be delivered to the dedicated collecting points due to hazardous components, which may affect the environment. Do not dispose this appliance in the common waste bin.



Your products is designed a manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused.

## USE PERSONAL PROTECTIVE EQUIPMENT

- **Wear safety goggles according to standard En166**
- **Use protective masks in accordance with En149**
- **Use other precise personal protective equipment, depending on the type of work involved**

1. Foot
2. SDS holder
3. On/Off switch
4. On/off switch lock
5. Foot adjustment screws
6. Adjustment knob for cutting speed

### Installing the blade:

Make sure the machine is unplugged from the power source. The machine is equipped with a quick blade mounting system (SDS). Turn the SDS handle. Place the blade in the blade holder. Release the SDS clamping ring. Make sure that when changing the blade: The blade holder is free of other materials Always check that the blade is securely fastened before use.

**Removing the blade:** Remember to wait after finishing work as the blade may be hot. Make sure the machine is unplugged from the power source. Turn the SDS ring of the blade holder and remove the blade from the holder.

### RPM adjustment:

Use the adjustment knob (2) to change the speed. The knob is used to set the motor speed within the range specified in the technical data. The adjustment consists of changing the oscillation frequency of the blade and is especially important when cutting various types of heat-sensitive materials such as plastics.

### USE

To switch the machine on, press the button (3) To switch the machine to continuous operation, hold down the button(3) and at the same time press the lock button (4). To switch the unit off, release the button (3). To switch the unit out of continuous operation mode, press button (3) again. The machine has a knob for adjusting the cutting speed (6) which is located on the button(3) Screws for adjusting the bead length (5) Secure the workpiece with clamps. Always hold the machine with both hands and make sure you have a secure hold while cutting. The bead can be lengthened by loosening the two fixing screws (5) with an Allen key. Incorrect handling may damage the machine.

### CLEANING AND MAINTENANCE

Ensure that the machine is disconnected from the power supply before carrying out cleaning and maintenance operations. Keep the ventilation ducts (air inlets and outlets) of the machine free from dirt. Wipe the unit with a dry cloth or blow with compressed air. Keep the tool holder free from dust. It is recommended to clean the unit after each use. Do not immerse in water or other liquids. Do not use aggressive cleaning agents or solvents.

**TECHNICAL DATA**

- 0-2800 strokes per minute
- Maximum cutting length 115 mm
- Power supply: 230-240 V ~ 50 Hz, power 800 W, max 1100 W

**Noise**

Typical A-weighted noise level determined in accordance with ISO/TR 11688-1: Sound pressure level (LpA): 87 dB (A); LwA: 98 dB (A) Measurement uncertainty (K): 3.0 dB (A). Operating noise level may exceed: 99 dB (A). Wear ear protection!

**Vibration**

Total vibration value determined in accordance with EN 62841-2-11 Sheet cutting: ah,B = 7.94m/s<sup>2</sup>, KM = 1.5m/s<sup>2</sup>. Board cutting mode: ah,WB = 6.92m/s<sup>2</sup>, KB = 1.5m/s<sup>2</sup>.

Permissible operating length: 15 minutes operation, 30 minutes break. The declared value of vibration generated has been measured in accordance with a standard test method and can be used for tool comparison. The declared value of vibration generated can also be used in a preliminary exposure assessment.



# EC – DECLARATION OF CONFORMITY

01/2024/TRS41  
**2N-Everpol Sp. z o.o.**  
**ul. Puławska 403A**  
**02-801 Warsaw**  
**Poland**

**PRIME<sup>3</sup>**

Registered office:  
Puławska 403A  
02-801 Warsaw, Poland

Correspondence address:  
Puławska 12  
05-532 Baniocha, Poland  
Phone +48 22 688 08 00

Authorized person to prepare the technical documentation:

Tomasz Jakóbczyk  
ul. Puławska 403A  
02-801 Warsaw, Poland

Bank details:  
IBAN: PL 97 1160 2202 0000 0000  
9062 2569  
SWIFT: BIGBPLPW  
Bank Millennium S.A

We declare under our sole responsibility that our product:

Type of device: **Reciprocating saw**

Name: **TRS41**

If used for its intended use complies with the essential protection requirements relating to the:

**2014/30/EU (EMC Directive)**  
**2014/35/EU (LVD Directive)**  
**2006/42/EC (MD Machinery Directive)**  
**2011/65/EU (RoHS Directive) and its Annex II amending directive 2015/863/EU**

The assessment of this product has been based on the following standards:

## EMC standards:

EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1:2019  
EN 55014-1:2017+A1:2020  
EN 55014-2:2015

## MD and LVD standards:

EN ISO 12100:2010  
EN 62841-1:2015  
EN IEC 62841-2-11:2016  
EN 60204-1:2018

## RoHS standards:

EN IEC 63000:2018

Warsaw, 09.03.2024

PREZES Zarządu

Tomasz Jakóbczyk

President

2N-Everpol Sp. z o.o.  
Registered Office:  
Puławska 403A  
02-801 Warsaw, Poland

Registration Court: XIII Wydz. Gosp. Sądu Rej. Warszawa  
President: Tomasz Jakóbczyk  
VAT-No.: PL9512079512

Bank Account  
IBAN: PL 97 1160 2202 0000 0000 9062 2569  
SWIFT: BIGBPLPW  
Bank Millennium S.A

## WICHTIGE INFORMATIONEN

Um höchste Zufriedenheit zu erreichen, die Leistung des Geräts zu genießen und alle seine Eigenschaften und Funktionen kennenzulernen, lesen Sie bitte dieses Handbuch, bevor Sie das Gerät benutzen. Lesen Sie das Handbuch vor der Verwendung des Geräts und befolgen Sie die darin enthaltenen Anweisungen. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch oder unsachgemäße Handhabung des Geräts entstehen. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung auf, um sie auch bei einem späteren Einsatz des Produkts verwenden zu können.

- Das Gerät darf nur an eine geerdete Steckdose angeschlossen werden, deren Eigenschaften mit den Werten auf dem Typenschild übereinstimmen.
- Vergewissern Sie sich, dass die Gesamtstromaufnahme aller an die Steckdose angeschlossenen Geräte die Höchstlast der Sicherung nicht überschreitet.
- Wenn ein Verlängerungskabel verwendet wird, prüfen Sie, dass die Gesamtstromaufnahme der an das Verlängerungskabel angeschlossenen Geräte die Belastungsparameter des Verlängerungskabels nicht überschreitet. Verlegen Sie das Verlängerungskabel so, dass versehentliches Ziehen und Stolpern vermieden wird. Stellen Sie sicher, dass das Verlängerungskabel ein geerdetes, 3-adriges Kabel mit einer Steckdose mit Erdungsstift ist. – Das Gerät ist nicht für die Steuerung durch eine externe Zeitschaltuhr, eine separate Fernbedienung oder andere Geräte, die das Gerät automatisch einschalten können, vorgesehen.
- Trennen Sie das Gerät vor Wartungsarbeiten immer von der Stromversorgung. Wenn Sie das Netzkabel abziehen, halten Sie es immer am Stecker fest und ziehen Sie es aus der Steckdose. Ziehen Sie das Netzkabel niemals durch Ziehen am Kabel aus der Steckdose, da der Stecker oder das Kabel beschädigt werden kann, im Extremfall kann es sogar zu einem tödlichen Stromschlag kommen.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt an einer Steckdose angeschlossen.

- Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit ein.
- Das Gerät sollte regelmäßig gereinigt werden, wie im Abschnitt Reinigung und Wartung des Geräts beschrieben.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen, Flammen, einem elektrischen Hezelement oder auf einem heißen Ofen auf. Stellen Sie das Gerät nicht auf ein anderes Gerät.
- Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie das Gerät in der Nähe von Kindern oder Haustieren benutzen.
- Erlauben Sie Kindern nicht, mit dem Gerät zu spielen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von brennbaren Materialien.
- Setzen Sie das Gerät nicht der Witterung aus (Regen, Sonne usw.) und verwenden Sie es nicht in feuchter Umgebung (Badezimmer, feuchte Wohnmobile).
- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Netzkabels. Wenn das nicht abnehmbare Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, einer spezialisierten Reparaturwerkstatt oder einer qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt ist oder wenn es fallen gelassen oder auf andere Weise beschädigt wurde oder nicht richtig funktioniert. Reparieren Sie das Gerät nicht selbst, da die Gefahr eines Stromschlags besteht. Bringen Sie das beschädigte Gerät zur Inspektion oder Reparatur zu einer kompetenten Kundendienststelle. Reparaturen dürfen nur von autorisierten Servicestellen durchgeführt werden. Unsachgemäße Reparaturen können eine ernsthafte Gefahr für den Benutzer darstellen.
- Verwenden Sie nur Originalzubehör und -ersatzteile für das Gerät oder solche, die vom Hersteller empfohlen werden. Die Verwendung von Zubehör oder Teilen, die nicht vom Hersteller empfohlen werden, kann das Gerät beschädigen und Ihre Sicherheit gefährden.
- Halten Sie Ihren Arbeitsbereich aufgeräumt und gut beleuchtet.
- Unordnung und unzureichende Beleuchtung führen zu Unfällen.

- Verwenden Sie Elektrowerkzeuge nicht in explosionsgefährdeten Bereichen, d. h. in der Nähe von brennbaren Flüssigkeiten, Gasen oder Staub.
- Bei Unachtsamkeit besteht die Gefahr, die Kontrolle über das Werkzeug zu verlieren.
- Wenn die Möglichkeit besteht, Elektrowerkzeuge mit einer Staubabsaugung oder -auffangvorrichtung auszustatten, überprüfen Sie, ob diese vorhanden ist und einwandfrei funktioniert. Die Verwendung solcher Elektrowerkzeuge verringert die Gefahr, die von der Anwesenheit von Staub ausgeht.
- Lehnen Sie sich mit dem Elektrowerkzeug nicht zu weit vor. Achten Sie auf eine stabile Körperhaltung und ein gutes Gleichgewicht. So können Sie das Elektrowerkzeug in unvorhergesehenen Situationen besser kontrollieren.
- Vermeiden Sie ein unbeabsichtigtes Starten des Elektrowerkzeugs. Vergewissern Sie sich, dass der Netzschalter auf AUS steht, bevor Sie das Elektrowerkzeug an das Stromnetz anschließen. Es kann zu Unfällen führen, wenn Sie das Elektrowerkzeug mit dem Finger am Abzug halten oder das Elektrowerkzeug an das Stromnetz anschließen, nachdem es bereits eingeschaltet wurde.
- Tragen Sie geeignete Kleidung. Arbeiten Sie nicht in lockerer Kleidung und tragen Sie keinen Schmuck während der Arbeit. Halten Sie Haare, Kleidung und Handschuhe von den beweglichen Teilen fern. Bewegliche Teile des Elektrowerkzeugs können lose Kleidung, Schmuck oder lange Haare erfassen und einziehen.
- Entfernen Sie alle Schraubenschlüssel oder Werkzeuge vom Elektrowerkzeug, bevor Sie es in Betrieb nehmen. Ein Werkzeug oder Schraubenschlüssel, der noch mit dem rotierenden Teil des Elektrowerkzeugs verbunden ist, kann zu Verletzungen führen.
- Seien Sie bei der Arbeit mit Elektrowerkzeugen vorsichtig, konzentrieren Sie sich auf Ihre Arbeit und benutzen Sie Ihren gesunden Menschenverstand. Arbeiten Sie nicht mit Elektrowerkzeugen, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von

- Drogen, Alkohol oder Medikamenten stehen. Selbst ein kurzer Moment der Unaufmerksamkeit bei der Arbeit mit einem Elektrowerkzeug kann zu einem schweren Unfall führen.
- Halten Sie Kinder vom Arbeitsbereich fern und lassen Sie Kinder NICHT am Stromkabel ziehen - dies kann zu schweren Verletzungen führen.
  - Bevor Sie Einstellungen vornehmen, Zubehörteile auswechseln oder das Elektrowerkzeug zur Aufbewahrung weglegen, stellen Sie den Schalter in die Aus-Stellung, um das Elektrowerkzeug von der Stromversorgung zu trennen. Diese Vorsichtsmaßnahmen verringern das Risiko einer versehentlichen Inbetriebnahme des Elektrowerkzeugs.
  - Vergewissern Sie sich, dass die Lüftungsöffnungen frei von Verunreinigungen sind.
  - Verwenden Sie das Gerät nur in einer trockenen, gut beleuchteten Umgebung.
  - Dieses Gerät sollte nicht von Personen unter 16 Jahren benutzt werden.
  - Verwenden Sie nur scharfe Klingen in einwandfreiem Zustand. Zu ersetzender Zustand: gerissen, verbogen oder stumpf.
  - Vergewissern Sie sich, dass die FußEinstellschrauben fest angezogen sind, bevor Sie die Arbeit wieder aufnehmen.
  - Wählen Sie die richtige Klinge für das Material, die Hubfrequenz und das Pendel.
  - Achten Sie darauf, dass die Klinge bei eingeschalteter Maschine keine anderen Gegenstände berührt.
  - Halten Sie die Maschine am isolierten Griff, da die Klinge beim Schneiden in elektrische Leitungen oder Ihr eigenes Stromkabel geraten kann.
  - Warten Sie immer, bis die Maschine zum Stillstand gekommen ist, wenn Sie Ihre Arbeit beendet haben.
  - Schalten Sie das Elektrowerkzeug nicht aus, während es läuft, da es sich verklemmen kann und Sie beim Versuch, es wieder einzuschalten, die Kontrolle verlieren könnten.

1. Fuß
2. SDS-Halter
3. Ein/Aus-Schalter
4. Ein/Aus-Schaltersperre
5. Fußeinstellt-schrauben
6. Einstellknopf für die Schnittgeschwindigkeit

**Einsetzen der Klinge:**

Vergewissern Sie sich, dass die Maschine von der Stromquelle getrennt ist. Die Maschine ist mit einem Klingenschnellwechselsystem (SDS) ausgestattet. Drehen Sie den SDS-Griff. Setzen Sie die Klinge in den Klingenhalter ein. Lösen Sie den SDS-Klemmring. Vergewissern Sie sich beim Wechseln der Klinge, dass: Der Klingenhalter frei von anderen Materialien ist Überprüfen Sie vor dem Gebrauch immer, ob die Klinge sicher befestigt ist.

**Entfernen Sie die Klinge:** Denken Sie daran, nach Beendigung der Arbeit zu warten, da die Klinge heiß sein kann. Vergewissern Sie sich, dass die Maschine von der Stromquelle getrennt ist. Drehen Sie den SDS-Ring des Klingenhalters und nehmen Sie die Klinge aus dem Halter.

**Einstellung der Drehzahl:**

Verwenden Sie den Einstellknopf (2), um die Drehzahl zu ändern. Mit dem Drehknopf kann die Motordrehzahl innerhalb des in den technischen Daten angegebenen Bereichs eingestellt werden. Die Einstellung besteht in der Änderung der Schwingungsfrequenz der Klinge und ist besonders wichtig beim Schneiden verschiedener hitzeempfindlicher Materialien wie z. B. Kunststoffen.

**BENUTZUNG**

Um das Gerät einzuschalten, drücken Sie die Taste (3). Um das Gerät auf Dauerbetrieb umzuschalten, halten Sie die Taste (3) gedrückt und drücken Sie gleichzeitig die Sperrtaste (4). Um das Gerät auszuschalten, lassen Sie die Taste (3) los. Um das Gerät aus dem Dauerbetrieb zu schalten, drücken Sie die Taste (3) erneut. Das Gerät verfügt über einen Drehknopf zum Einstellen der Schnittgeschwindigkeit (6), der sich auf dem Knopf (3) befindet Schrauben zum Einstellen der Wulstlänge (5) Sichern Sie das Werkstück mit Klemmen. Halten Sie die Maschine immer mit beiden Händen und achten Sie darauf, dass Sie beim Schneiden einen sicheren Halt haben. Die Wulst kann durch Lösen der beiden Befestigungsschrauben (5) mit einem Inbusschlüssel verlängert werden. Bei unsachgemäßer Handhabung kann die Maschine beschädigt werden.

**REINIGUNG UND WARTUNG**

Vergewissern Sie sich, dass die Maschine von der Stromversorgung getrennt ist, bevor Sie Reinigungs- und Wartungsarbeiten durchführen. Halten Sie die Lüftungskanäle (Luftein- und -auslässe) des Geräts frei von Schmutz. Wischen Sie das Gerät mit einem trockenen Tuch ab oder blasen Sie es mit Druckluft aus. Halten Sie den Werkzeughalter frei von Staub. Es wird empfohlen, das Gerät nach jedem Gebrauch zu reinigen. Nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen. Keine aggressiven Reinigungsmittel oder Lösungsmittel verwenden.

**TECHNISCHE DATEN**

- 0-2800 Hübe pro Minute
- Maximale Schnittlänge 115 mm
- Stromanschluss: 230-240 V ~ 50 Hz, Leistung 800 W, max 1100 W

- Sägen Sie keine Gegenstände, deren Durchmesser/Dicke größer ist als die Blattlänge.
- Verwenden Sie die Sägeblätter für den vorgesehenen Zweck, und prüfen Sie das Material vor dem Schneiden genau, um sicherzustellen, dass es definitiv frei von Fremdkörpern wie Nägeln oder Schrauben ist.

**SYMBOLE**

- Die folgenden Symbole können in der Betriebsanleitung oder auf dem Typenschild des Geräts erscheinen.
- Diese Symbole enthalten wichtige Informationen über das Produkt und Anweisungen zu seiner Verwendung.

	Lesen Sie die Bedienungsanleitung.		Gehörschutz verwenden
	Allgemeine Warnung		Schutzhandschuhe tragen
	Brandgefahr		Schutzkleidung tragen
	Stromschlaggefahr		Tragen Sie eine Schutzmaske
	Schutzbrille tragen		Atemschutz tragen



Wenn dieses Symbol mit einer durchgestrichenen Mülltonne auf einem Produkt angebracht ist, bedeutet dies, dass das Produkt unter die europäische Richtlinie 2012/19/EU fällt. Bitte informieren Sie sich über das örtliche getrennte Sammelsystem für Elektro- und Elektronikprodukte. Gebrauchte Geräte sollten wegen gefährlicher Komponenten, die die Umwelt beeinträchtigen können, an den dafür vorgesehenen Sammelstellen abgegeben werden. Entsorgen Sie dieses Gerät nicht im normalen Abfallimer.



Ihre Produkte werden mit hochwertigen Materialien und Komponenten hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können.

**PERSÖNLICHE SCHUTZAUSRÜSTUNG VERWENDEN**

- **Tragen Sie eine Schutzbrille gemäß der Norm En166**
- **Schutzmasken gemäß En149 verwenden**
- **Verwenden Sie je nach Art der Arbeit andere präzise persönliche Schutzausrüstungen**

**Lärm**

Typischer A-bewerteter Geräuschpegel, ermittelt nach ISO/TR 11688-1: Schalldruckpegel (LpA): 87 dB (A); LwA: 98 dB (A) Messunsicherheit (K): 3,0 dB (A). Betriebsgeräuschpegel kann überschritten werden: 99 dB (A). Gehörschutz tragen!

**Schwingungen**

Gesamtschwingungswert ermittelt nach EN 62841-2-11: Blechschneiden: ah,B =7,94m/s<sup>2</sup>, KM =1,5m/s<sup>2</sup>.

Betriebsart Plattenschneiden: ah,WB =6,92m/s<sup>2</sup>, KB =1,5m/s<sup>2</sup>.

Zulässige Betriebsdauer: 15 Minuten Betrieb, 30 Minuten Pause. Der angegebene Wert der erzeugten Vibration wurde nach einer Standardtestmethode gemessen und kann für den Werkzeugvergleich verwendet werden. Der angegebene Wert der erzeugten Vibrationen kann auch für eine vorläufige Expositionsbewertung verwendet werden.



## Warunki gwarancji

Prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszymi warunkami gwarancji, postępowanie zgodnie z zasadami prawidłowej eksploatacji towaru (zwanego dalej Towarem), opisanymi w szczególności w instrukcji do Towaru, użytkowanie Towaru zgodnie z przeznaczeniem, ściśle przestrzeganie warunków gwarancji oraz staranne przechowywanie niniejszego dokumentu przez cały okres użytkowania Towaru. Znajomość i stosowanie zasad określonych w warunkach gwarancji oraz instrukcji do Towaru jest podstawą długotrwałego korzystania z Towaru.

### § 1. Zakres gwarancji

1. Gwarant (tj. 2N-Everpol sp. z o.o. z siedzibą w Warszawie, ul. Puławska 403A, 02-801 Warszawa, NIP:9512079512, KRS: 0000164987, XIII Wydział Gospodarczy KRS Sądu Rejonowego dla m. st. Warszawa, kapitał zakładowy 50 tys. zł), na zasadach określonych w niniejszych warunkach gwarancji, udziela gwarancji na Towar (w szczególności z zastrzeżeniem §3 ust.2) tylko kupującemu (tj. konsumentowi albo osobie fizycznej zawierającej umowę bezpośrednio związaną z jej działalnością gospodarczą, gdy z treści tej umowy wynika, że nie posiada ona dla niej charakteru zawodowego).
2. Odpowiedzialność z tytułu gwarancji obejmuje tylko wady materiałowe i wynikające z procesu produkcji powstałe za przyczyn tkwiących w Towarze, w momencie jego wydania kupującemu.
3. Z tytułu gwarancji przysługuje prawo do bezpłatnej naprawy lub wymiany Towaru.
4. W przypadku uznania reklamacji Gwarant może dokonać wymiany, gdy kupujący żąda naprawy, lub Gwarant może dokonać naprawy, gdy kupujący żąda wymiany, jeżeli naprawa albo wymiana wybrana przez kupującego jest niemożliwa lub wymagałoby nadmiernych kosztów dla Gwaranta. Przy ocenie nadmierności kosztów dla Gwaranta uwzględnia się wszelkie okoliczności sprawy. Jeżeli naprawa i wymiana są niemożliwe lub wymagałyby nadmiernych kosztów dla Gwaranta, może on odmówić naprawy albo wymiany - w takim przypadku Gwarant zastrzega sobie prawo (według swojego wyboru) zaproponowania kupującemu obniżenie ceny albo odstąpienie od umowy.
5. Gwarancja obejmuje tylko obszar Rzeczypospolitej Polskiej i tylko Towar nabyty na terenie Rzeczypospolitej Polskiej, pochodzący z dystrybucji Gwaranta.
6. Kupującemu w przypadku braku zgodności Towaru z umową z mocy prawa przysługują środki ochrony prawnej ze strony i na koszt sprzedawcy; gwarancja nie ma wpływu na te środki ochrony prawnej. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z bezwzględnie obowiązujących przepisów prawa.

### § 2. Okres gwarancji

1. Okres gwarancji na Towar, z zastrzeżeniem §3 ust. 2, wynosi 24 miesiące (z wyjątkiem baterii w Towarze - jeśli występuje - na którą udzielana jest 6 miesięczna gwarancja).
2. Okres gwarancyjny może zostać wydłużony do lat 3 pod warunkiem rejestracji urządzenia na stronie internetowej <https://gwarancja.everpol.pl/> w terminie nie dłuższym niż 30 dni od daty zakupu. Przedłużonej gwarancji podlegają tylko elektronarzędzia oznaczone na opakowaniu znakiem „3 LATA GWARANCJI”. Z programu przedłużonej gwarancji wyłączone są akumulatory i ładowarki oraz pompy wody. Warunkiem skorzystania z programu jest zgoda na przetwarzanie danych osobowych.
3. Okres gwarancji liczony jest od daty wydania Towaru kupującemu, która to data jest potwierdzana na dokumencie wydania.

### § 3. Wyłączenia

1. Gwarancja nie obejmuje w szczególności wad Towaru wynikłych z:
  - nieprzestrzegania przez kupującego instrukcji do Towaru, w szczególności, w zakresie eksploatacji i okresowej konserwacji Towaru;
  - zastosowania przez kupującego do czyszczenia Towaru środków czyszczących lub konserwujących niezgodnych z instrukcją do Towaru;
  - montażu Towaru przez kupującego w sposób niezgodny z instrukcją do Towaru;
  - przechowywania lub transportu Towaru przez kupującego w sposób niezgodny z instrukcją do Towaru;**Uwaga!** Towar należy przechowywać w szczególności w pomieszczeniach zamkniętych, suchych, wentylowanych i nienastłonecznionych;
  - użytkowania Towaru przez kupującego w sposób niezgodny z jego przeznaczeniem;
  - samodzielnej, nieautoryzowanej przez Gwaranta, zmiany lub naprawy Towaru przez kupującego.
2. Ze względu na naturalne zużycie materiałów eksploatacyjnych gwarancja nie są objęte elementy lub podzespoły takie jak: szczotki silnika, łożyska, uszczelki, kable przyłączeniowe, przyciski, pokrętła, elementy ścierne, zębalki, bezpieczniki, żarówki, diody, filtry oraz części i akcesoria ulegające zużyciu przy normalnym użytkowaniu.

## Warunki gwarancji

### § 4. Procedura reklamacyjna

1. W przypadku stwierdzenia wady Towaru, kupujący przed dokonaniem zgłoszenia reklamacyjnego powinien się upewnić czy postępował zgodnie z instrukcją do Towaru.

**Uwaga!** Kupujący powinien dokonywać oceny Towaru, m.in. w zakresie wyglądu zewnętrznego, po jego rozpakowaniu. W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek wad Towaru, kupujący powinien powstrzymać się od jakichkolwiek dalszych działań (np. użytkowania Towaru) i poinformować Gwaranta o stwierdzonych wadach (poprzez złożenie zgłoszenia reklamacyjnego).

2. Zgłoszenie reklamacji z tytułu gwarancji zaleca się dokonać niezwłocznie, np. w terminie 7 dni od daty zauważenia wady
3. Zgłoszenie reklamacji można dokonać, m.in. pisemnie na adres serwisu Gwaranta (SERWIS 2N-Everpol sp. z o.o., ul. Puławska 12, 05-532 Baniocha, tel. 22 688 08 33, [serwis@2n-everpol.pl](mailto:serwis@2n-everpol.pl)) lub za pośrednictwem dedykowanego formularza do obsługi reklamacji w systemie „od drzwi - do drzwi”: <https://dpd-pl.2n-everpol.pl/>

Pisemne zgłoszenie reklamacyjne powinno zawierać:

- oznaczenie reklamowanego Towaru; zaleca się wskazać w zgłoszeniu reklamacyjnym w szczególności następujące informacje: nazwa Towaru, model, dane pozwalające na zidentyfikowanie Towaru,
- opis wady,
- datę stwierdzenia wady,
- ilość reklamowanego Towaru,
- imię i nazwisko, adres, e-mail oraz telefon do osoby, z którą należy się kontaktować w sprawie zgłoszenia reklamacyjnego,
- adres, pod którym znajduje się reklamowany Towar,
- zdjęcia lub nagrania wideo dokumentujące zgłaszaną wadę,
- uprawdopodobnienie okoliczności zakupu reklamowanego Towaru (np. paragon, fakturę, itd.).

W celu przyspieszenia procesu rozpatrywania reklamacji zaleca się od razu w zgłoszeniu reklamacyjnym przekazać Gwarantowi w szczególności wszystkie informacje, materiały i dokumenty określone w niniejszych warunkach gwarancji.

W przypadku transportu reklamowanego Towaru zaleca się korzystać z oryginalnego opakowania Towaru, którego zadaniem jest m.in. zabezpieczać Towar na czas transportu.

4. Gwarant ustosunkuje się do reklamacji konsumenta w terminie 14 dni od dnia otrzymania reklamacji. W przypadku uznania reklamacji wykonanie obowiązków wynikających z gwarancji (określonych w §1 ust. 3 Warunków gwarancji) nastąpi w rozsądnym czasie od chwili, w której Gwarant został poinformowany przez kupującego o braku zgodności Towaru z umową, i bez nadmiernych niedogodności dla kupującego, uwzględniając specyfikę Towaru oraz cel, w jakim kupujący go nabył.

Szybkość realizacji procedury reklamacyjnej zależy m.in. od zapewnienia Gwarantowi przez kupującego możliwości sprawdzenia Towaru oraz wykonania innych czynności określonych warunkami gwarancji.

Godziny pracy serwisu Gwaranta w dni robocze: poniedziałek – piątek: 10.00 - 16.00.

5. Zaleca się powstrzymanie od korzystania z wadliwego Towaru.
6. Zaleca się przygotować Towar do procedury reklamacyjnej, np. przez oczyszczenie Towaru.
7. Gwarant zastrzega sobie prawo naprawy Towaru w miejscu jego użytkowania przez kupującego.
8. Gwarant nie ma obowiązku zapewnienia Towaru zastępczego na czas procedowania reklamacji.
9. Wadliwy Towar, który wymieniono, staje się własnością Gwaranta. Kupujący nie jest zobowiązany do zapłaty za zwykłe korzystanie z Towaru, który następnie został wymieniony.
10. Do wykonania obsługi gwarancyjnej upoważniony jest Gwarant i podmioty specjalistyczne/autoryzowane serwisy wskazane przez Gwaranta.

## WAŻNE INFORMACJE

Aby osiągnąć najwyższą satysfakcję, cieszyć się wydajnością produktu i poznać jego wszystkie cechy i funkcje, prosimy o przeczytanie niniejszej instrukcji przed przystąpieniem do korzystania z tego produktu. Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia przeczytać instrukcję obsługi i postępować według wskazówek w niej zawartych. Producent nie odpowiada za szkody spowodowane użytkowaniem urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem lub niewłaściwą jego obsługą. Instrukcję obsługi należy zachować, aby można było korzystać z niej również w trakcie późniejszego użytkowania wyrobu.

- Urządzenie należy podłączyć wyłącznie do gniazdka z uziemieniem o charakterystyce zgodnej z wartościami na tabliczce znamionowej.
- Należy sprawdzić, czy całkowity pobór prądu wszystkich urządzeń podłączonych do gniazdka ściennego nie przekracza maksymalnego obciążenia bezpiecznika.
- Jeżeli wykorzystywany jest przedłużacz, należy sprawdzić, czy łączny pobór mocy sprzętu podłączonego do przedłużacza, nie przekracza parametrów obciążenia przedłużacza. Przewód przedłużacza należy ułożyć w taki sposób by uniknąć przypadkowych pociągnięć i potknięcia się o niego. Upewnij się, że przedłużacz jest z uziemieniem, 3- żyłowy z gniazdkiem z bolcem uziemiającym.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do sterowania za pomocą zewnętrznego wyłącznika czasowego, osobnego pilota lub innego sprzętu, który może włączać urządzenie automatycznie.
- Przed pracami konserwacyjnymi należy zawsze bezwzględnie odłączyć urządzenie od zasilania. Odłączając kabel zasilający należy zawsze wyciągać go z gniazdka trzymając za wtyczkę. Nigdy nie należy wyciągać przewodu zasilającego ciągnąc za kabel, ponieważ uszkodzeniu może ulec wtyczka lub kabel, w skrajnym wypadku może dojść nawet do śmiertelnego porażenia prądem.
- Nie wolno pozostawiać włączonego urządzenia do gniazdka bez nadzoru.
- Nie zanurzaj urządzenia w wodzie lub żadnym innym płynie.

- Urządzenie powinno być regularnie czyszczone według zaleceń opisanych w części o Czyszczeniu i konserwacji urządzenia.
- Nie umieszczaj urządzenia blisko źródeł ciepła, płomieni, elektrycznego elementu grzewczego lub na gorącym piekarniku. Nie umieszczaj na żadnym innym urządzeniu.
- Należy zachować szczególną ostrożność podczas korzystania z urządzenia, gdy w pobliżu przebywają dzieci lub zwierzęta domowe.
- Nie należy dopuszczać dzieci do zabawy urządzeniem.
- Nie korzystaj z urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.
- Nie wystawiaj urządzenia na działanie warunków atmosferycznych (deszczu, słońca, etc.) ani nie używaj w warunkach podwyższonej wilgotności (łazienki, wilgotne domki kempingowe).
- Okresowo sprawdzaj stan przewodu zasilającego. Jeżeli przewód zasilający nieodłączalny ulegnie uszkodzeniu, to powinien on być wymieniony u wytwórcy lub w specjalistycznym zakładzie naprawczym albo przez wykwalifikowaną osobę w celu uniknięcia zagrożenia.
- Nie używaj urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym, wtyczką lub jeśli zostało upuszczone lub uszkodzone w jakikolwiek inny sposób lub nieprawidłowo pracuje. Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, gdyż grozi to porażeniem. Uszkodzone urządzenie oddaj do właściwego punktu serwisowego w celu sprawdzenia lub dokonania naprawy. Wszelkich napraw mogą dokonywać wyłącznie uprawnione punkty serwisowe. Nieprawidłowo wykonana naprawa może spowodować poważne zagrożenie dla użytkownika.
- Używaj tylko oryginalnych akcesoriów oraz części zamiennych do urządzenia lub rekomendowanych przez producenta. Używanie akcesoriów lub części nierekomendowanych przez producenta może doprowadzić do uszkodzenia urządzenia oraz zagrożić bezpieczeństwu użytkownika.
- Dbaj o porządek i dobre oświetlenie w miejscu pracy.
- Nieporządek i niewystarczające oświetlenie prowadzą do wypadków.
- Nie używaj elektronarzędzi w przestrzeniach zagrożonych wybuchem, tj. w obecności łatwopalnych cieczy, gazów lub pyłów.

- Chwila nieuwagi grozi utratą panowania nad narzędziem.
- Jeżeli istnieje możliwość zamontowania elektronarzędzi do odprowadzania lub zbierania pyłu, sprawdź, czy zostały one zamocowane i działają prawidłowo. Używanie takich elektronarzędzi zmniejsza zagrożenie stwarzane przez obecność kurzu.
- Nie wychylaj się z elektronarzędziem zbyt daleko. Utrzymuj stabilną postawę i równowagę. Dzięki temu zachowasz lepszą kontrolę nad elektronarzędziem w nieprzewidzianych sytuacjach.
- Unikaj niezamierzonego uruchomienia elektronarzędzia. Przed podłączeniem elektronarzędzia do sieci elektrycznej sprawdź, czy wyłącznik zasilania znajduje się w położeniu wyłączonym (OFF). Przenoszenie elektronarzędzia z palcem na spuście lub podłączanie elektronarzędzia do sieci już po włączeniu może prowadzić do wypadków.
- Zakładaj odpowiednią odzież. Nie pracuj w luźnym ubraniu i nie noś biżuterii podczas pracy. Włosy, odzież i rękawice trzymać z dala od ruchomych części. Ruchome części elektronarzędzia mogą pochwycić i wciągnąć luźne części odzieży, biżuterię lub długie włosy.
- Przed uruchomieniem elektronarzędzia wyjmij z niego wszystkie klucze lub narzędzia. Narzędzie lub klucz nadal połączony z częścią obrotową elektronarzędzia może spowodować obrażenia ciała.
- Podczas pracy z elektronarzędziami zachowuj ostrożność, skoncentruj się na pracy i stosuj zdrowy rozsądek. Nie używaj elektronarzędzia w razie zmęczenia lub pod wpływem środków odurzających, alkoholu lub leków. Nawet chwila nieuwagi podczas pracy z elektronarzędziem grozi poważnym wypadkiem.
- Trzymaj dzieci z dala od miejsca wykonywania pracy i NIE pozwalaj dzieciom na pociąganie za kabel zasilający – może to spowodować poważne obrażenia.
- Przed dokonaniem jakichkolwiek regulacji, wymianą akcesoriów lub odstawieniem elektronarzędzia do przechowania przestaw wyłącznik do położenia wyłączenia, aby odłączyć elektronarzędzie od zasilania. Takie działania zapobiegawcze zmniejszają ryzyko przypadkowego uruchomienia elektronarzędzia.

- Upewnij się, że otwory wentylacyjne są wolne od osadów.
- Z urządzenia można korzystać wyłącznie w suchym, dobrze oświetlonym otoczeniu.
- Z tego narzędzia nie powinny korzystać osoby poniżej 16 roku życia.
- Używaj tylko ostrych brzeszczotów w idealnym stanie. Stan do wymiany: pęknięty, zniekształcony lub tępy.
- Upewnij się, że śruby regulacyjne stopki są dokręcone przed wznowieniem pracy.
- Dobierz odpowiedni brzeszczot do materiału, częstotliwość skoku i wahadło.
- Upewnij się, że brzeszczot nie dotyka innych przedmiotów, gdy maszyna jest włączona.
- Urządzanie należy trzymać za izolowaną rękojeść, ponieważ brzeszczot, może w trakcie cięcia najechać na przewody elektryczne lub własny przewód zasilający.
- Po skończonej pracy zawsze odczekaj aż urządzenie w pełni się zatrzyma.
- Nie wyłączaj elektronarzędzia podczas pracy, może ono zaklinować się i przy próbie ponownego włączenie możesz stracić panowanie nad urządzeniem.
- Nie piłuj przedmiotów o większej średnicy/grubości niż długość brzeszczotu.
- Używaj brzeszczotów zgodnie z ich przeznaczeniem, a przed cięciem materiału dobrze go obejrzyj czy na pewno nie zawiera ciał obcych takich jak gwoździe czy wkręty.

	Przeczytaj podręcznik użytkownika.		Stosuj ochronę uszu
	Ostrzeżenie ogólne		Zakładaj rękawice ochronne
	Niebezpieczeństwo pożaru		Zakładaj odzież ochronną
	Niebezpieczeństwo porażenia prądem		Zakładaj maskę ochronną
	Zakładaj okulary ochronne		Stosuj ochronę dróg oddechowych



Jeśli na urządzeniu znajduje się znak przekreślonego kosza na śmieci, oznacza to, że produkt jest objęty postanowieniami dyrektywy europejskiej 2012/19/EU. Należy zapoznać się z wymaganiami dotyczącymi lokalnego systemu zbiórki odpadów elektrycznych i elektronicznych. Należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami. Nie wolno wyrzucać tego produktu razem ze zwykłymi odpadami domowymi. Prawidłowe usunięcie starego produktu zapobiegnie potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego.

Szczegółowe informacje o najbliższym punkcie zbiórki można uzyskać bezpośrednio od sprzedawcy lub w firmie:

2N-Everpol Sp. z o.o., ul. Puławska 403A, 02-801 Warszawa,  
tel. +48 22 688 08 00, email: info@everpol.pl



Produkt został wyprodukowany z wysokiej jakości materiałów i podzespołów, które można poddać recyklingowi i ponownie użyć.

## STOSOWAĆ ŚRODKI OCHRONY OSOBISTEJ

- Stosuj okulary ochronne zgodnie z normą En166
- Stosuj maski ochronne zgodnie z normą En149
- Stosuj inne precyzyjne środki ochrony indywidualnej, w zależności od rodzaju wykonywanej pracy

1. Stopka
2. Uchwyt SDS
3. Włącznik/Wyłącznik
4. Blokada włącznika/wyłącznika
5. Śruby regulujące stopkę
6. Pokrętko regulacji prędkości cięcia

#### **Montaż brzeszczotu:**

Upewnij się, że urządzenie jest odpięte od źródła zasilania. Maszyna wyposażona jest w system szybkiego montażu brzeszczotu(SDS). Przekręć uchwyt SDS. Umieść brzeszczot w uchwycie ostrza. Puść pierścień zaciskowy SDS. Upewnij się, że podczas wymiany brzeszczotu: Uchwyt ostrza jest wolny od innych materiałów. Przed użyciem zawsze sprawdź, czy brzeszczot jest bezpiecznie zamocowany.

**Demontaż brzeszczotu:** Pamiętaj by odczekać po skończonej pracy ponieważ brzeszczot może być gorący. Upewnij się, że urządzenie jest odpięte od źródła zasilania. Obróć pierścień SDS uchwytu brzeszczotu i wyjmij brzeszczot z uchwytu.

#### **Regulacja obrotów:**

Do zmiany obrotów służy pokrętko regulacji (2). Pokrętko służy do ustawiania prędkości obrotowej silnika w zakresie podanym w danych technicznych. Regulacja polega na zmianie częstotliwości oscylacji brzeszczotu i jest ona szczególnie ważna przy cięciu różnego rodzaju materiałów podatnych na wysoką temperaturę jak np. tworzywa sztuczne

#### **UŻYTKOWANIE**

Aby włączyć urządzenie naciśnij przycisk (3) Aby przełączyć urządzenie w tryb pracy ciągłej, trzymaj wciśnięty przycisk(3) i jednocześnie wciśnij przycisk blokady (4). Aby wyłączyć urządzenie, puść przycisk (3). Aby wyłączyć urządzenie z trybu pracy ciągłej, ponownie wciśnij przycisk (3). Urządzenie posiada pokrętko regulacji prędkości cięcia (6) które znajduje się na przycisku(3) Śruby do regulacji długości stopki (5) Zabezpiecz obrabiany przedmiot za pomocą zacisków. Zawsze trzymaj maszynę obiema rękoma i upewnij się, że masz bezpieczne oparcie, podczas cięcia. Stopkę można wydłużyć poprzez poluzowanie dwóch śrub mocujących (5) za pomocą klucza imbusowego. Nieprawidłowa obsługa może spowodować uszkodzenie maszyny.

#### **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**

Przed przystąpieniem do czynności czyszczenia i konserwacji upewnić się, że urządzenie zostało odłączone od źródła zasilania. Utrzymywać kanały wentylacyjne (wloty i wyloty powietrza) urządzenia wolne od zanieczyszczeń. Urządzenie przecierać suchą ściereczką lub przedmuchiwać sprężonym powietrzem. Utrzymywać uchwyt narzędzia roboczego wolny od pyłów. Zaleca się czyszczenie urządzenia po każdym użyciu. Nie zanurzać w wodzie ani innych płynach. Nie używać agresywnych środków czyszczących ani rozpuszczalników.

#### **DANE TECHNICZNE**

- 0-2800 posuwów na minutę
- Maksymalna długość cięcia 115 mm
- Zasilanie: 230-240 V ~ 50 Hz, moc 800 W, max 1100 W

#### **Hałas**

Typowy poziom hałasu ważony według skali A określony zgodnie z ISO/TR 11688-: Poziom ciśnienia akustycznego (LpA): 87 dB (A); LwA: 98 dB (A) Niepewność pomiaru (K): 3.0 dB (A). Poziom hałasu podczas pracy może przekroczyć: 99 dB (A). Stosować środki ochrony słuchu!



**Wibracje**

Całkowita wartość drgań wyznaczona zgodnie z normą EN 62841-2-11: cięcia blachy:  $a_{h,B} = 7,94 \text{ m/s}^2$ ,  $K_M = 1,5 \text{ m/s}^2$ . Tryb cięcia deski:  $a_{h,WB} = 6,92 \text{ m/s}^2$ ,  $K_B = 1,5 \text{ m/s}^2$ .

Dopuszczalna długość pracy: 15 minut pracy, 30 minut przerwy. Deklarowana wartość wytwarzanych drgań została zmierzona zgodnie ze standardową metodą testową i można ją wykorzystać do porównywania narzędzi. Deklarowaną wartość wytwarzanych drgań można także wykorzystać we wstępnej ocenie narażenia.

# WE- DEKLARACJA ZGODNOSCI

01/2024/TRS41

**2N-Everpol Sp. z o.o.**

**ul. Puławska 403A**

**02-801 Warsaw**

**Poland**

Osoba upoważniona do przygotowania dokumentacji technicznej:

Tomasz Jakóbczyk

ul. Puławska 403A

02-801 Warszawa

**PRIME<sup>3</sup>**

Dane rejestrowe:

Putawska 403A

02-801 Warszawa, Polska

Adres korespondencyjny:

Putawska 12

05-532 Baniocza, Poland

Telefon +48 22 688 08 00

Numer konta

IBAN: PL 97 1160 2202 0000 0000

9062 2569

SWIFT: BIGBPLPW

Bank Millennium S.A

Deklarujemy, na naszą wyłączną odpowiedzialność, że produkt:

Typ urządzenia:

**Piła szablasta**

Symbol:

**TRS41**

Jeżeli jest stosowany zgodnie z przeznaczeniem, spełnia zasadnicze wymogi w zakresie

poniższych dyrektyw:

**2014/30/WE (Dyrektywa EMC)**

**2014/35/WE (Dyrektywa LVD)**

**2006/42/WE (Dyrektywa maszynowa MD)**

**2011/65/WE (Dyrektywa RoHS) oraz załącznik II do dyrektywy zmieniającej**

**2015/863/UE**

Ocena tego produktu została oparta na następujących normach:

**Normy EMC:**

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013+A1:2019

EN 55014-1:2017+A1:2020

EN 55014-2:2015

**Normy MD oraz LVD:**

EN ISO 12100:2010

EN 62841-1:2015

EN IEC 62841-2-11:2016

EN 60204-1:2018

**Norma RoHS:**

EN IEC 63000:2018

Warszawa, 09.03.2024

PREZES ZARZĄDU

Tomasz Jakóbczyk

President

2N-Everpol Sp. z o.o.

Dane rejestrowe:

Putawska 403A

02-801 Warszawa, Polska

Sąd Rej.: XIII Wydz. Gosp. Sądu Rej. Warszawa

Prezes: Tomasz Jakóbczyk

NIP.: PL9512079512

Numer konta

IBAN: PL 97 1160 2202 0000 0000 9062 2569

SWIFT: BIGBPLPW

Bank Millennium S.A



2N-Everpol Sp. z o.o.  
ul. Puławska 403A  
02-801 Warsaw, Poland  
phone: +48 22 688 08 00  
e-mail: [info@prime3.pl](mailto:info@prime3.pl)  
[www.prime3.pl](http://www.prime3.pl)

W przypadku pytań lub problemów  
prosimy o kontakt z naszym serwisem.  
In case of questions or problems  
please contact our service.  
Tel. +48 22 688 08 33  
E-mail: [info@prime3.pl](mailto:info@prime3.pl)

Wszelkie prawa zastrzeżone. Wszystkie nazwy marek są zarejestrowanymi  
znakami towarowymi należącymi do odpowiednich podmiotów.  
Dane i parametry techniczne mogą ulec zmianie bez wcześniejszego uprzedzenia.

All rights reserved. All brand names are registered trademarks of their  
respective owners. Specifications are subject to change without prior notice.